

午餐  
LUNCH

ランチメニュー

廚師發辦

OMAKASE

おまかせ

驚喜二人同行一人免費優惠

SPECIAL TWO FOR THE PRICE  
OF ONE OFFER

松

前菜、茶碗蒸、刺身5款、  
燒物、手握壽司8件、  
卷物、玉子燒、味噌湯、甜品

MATSU

Appetizers, Steamed Egg,  
5 Kinds of Sashimi, Grilled Dish,  
8pcs of Sushi, Maki Roll, Tamagoyaki,  
Miso Soup, Dessert

松

前菜、茶碗蒸し、刺身5点、  
焼き物、握り8貫、  
巻物、玉子焼、味噌汁、デザート

每位 \$1,380 per person

第三位客人可享半價優惠

50% off for the 3<sup>rd</sup> person

3人目は半額になります

根據豐洲市場的供應而作出調整

Subject to availability at Toyosu Market

豐洲の仕入れによって食材が異なることがあります

加一服務費以原價計算·必須二人惠顧方可享買一送一優惠一次·優惠不可與現金券或其他優惠同時使用·如享用以上優惠·1957&Co.會員不能賺取/兌換積分  
Subject to 10% service charge based on the original price·The offer can only be redeemed once per every two persons·The offer cannot be used in conjunction with dining vouchers/other promotional offers·1957 & Co. members cannot earn and redeem points if they choose to enjoy this offer

午餐

LUNCH

ランチメニュー

廚師發辦

OMAKASE

おまかせ

驚喜二人同行一人免費優惠

SPECIAL TWO FOR THE PRICE  
OF ONE OFFER

竹

前菜、茶碗蒸、  
手握壽司12件、卷物、玉子焼、  
味噌湯、甜品

TA-KE

Appetizer, Steamed Egg,  
12pcs of Sushi, Maki Roll, Tamagoyaki,  
Miso Soup, Dessert

竹

前菜、茶碗蒸し、  
握り12貫、卷物、玉子焼、  
味噌汁、デザート

每位 \$980 per person

根據豐洲市場的供應而作出調整

Subject to availability at Toyosu Market

豐洲の仕入れによって食材が異なることがあります

加一服務費以原價計算·必須二人惠顧方可享買一送一優惠一次·優惠不可與現  
金券或其他優惠同時使用·如享用以上優惠·1957&Co.會員不能賺取/兌換積分

Subject to 10% service charge based on the original price·The offer can only be redeemed once per  
every two persons·The offer cannot be used in conjunction with dining vouchers/other promotional  
offers·1957 & Co. members cannot earn and redeem points if they choose to enjoy this offer

午餐  
LUNCH  
ランチメニュー

鐵板燒午餐  
TEPPANYAKI LUNCH  
鉄板焼きランチ

驚喜二人同行一人免費優惠  
SPECIAL TWO FOR THE PRICE  
OF ONE OFFER

松  
前菜、刺身三款、  
北寄貝伴海苔汁、北海道銀鱈魚、  
龍蝦、日本和牛厚燒、  
和牛炒飯、蔬菜、  
味噌湯、甜品

MATSU  
Appetizer, 3 Kinds of Sashimi,  
Surf Clam with Seaweed Sauce,  
Hokkaido Black Cod, Lobster,  
Diced Japanese Wagyu,  
Wagyu Fried Rice, Vegetables,  
Miso Soup, Dessert

松  
先付、刺身三点、  
ホッキ貝 海苔ソース添え、  
北海道産銀鱈、オマール海老、  
日本産和牛の厚焼き、  
和牛フライドライス、野菜、  
味噌汁、デザート

每位 \$1,380 per person

第三位客人可享半價優惠  
50% off for the 3<sup>rd</sup> person  
3人目は半額になります

額外追加 ADDITIONAL 追加

龍蝦 (半隻/一隻) \$480/\$880  
Lobster (Half/Whole)  
オマール海老 (半匹/一匹)

加一服務費以原價計算。必須二人惠顧方可享買一送一優惠一次。優惠不可與現金券或其他優惠同時使用。如享用以上優惠，1957&Co.會員不能賺取/兌換積分。  
Subject to 10% service charge based on the original price. The offer can only be redeemed once per every two persons. The offer cannot be used in conjunction with dining vouchers/other promotional offers. 1957 & Co. members cannot earn and redeem points if they choose to enjoy this offer.

午餐

LUNCH

ランチメニュー

鐵板燒午餐

TEPPANYAKI LUNCH

鐵板焼きランチ

驚喜二人同行一人免費優惠

SPECIAL TWO FOR THE PRICE  
OF ONE OFFER

竹

前菜、季節魚、  
南非鮑魚、大蝦、  
日本和牛薄燒、和牛炒飯、  
蔬菜、味噌湯、甜品

TA-KE

Appetizer, Seasonal Fish,  
South African Abalone, Prawn,  
Diced Japanese Wagyu,  
Wagyu Fried Rice, Vegetables,  
Miso Soup, Dessert

竹

先付、旬の魚、  
南アフリカ産アワビ、海老、  
日本産和牛の薄焼き、  
和牛フライドライス、野菜、  
味噌汁、デザート

每位 \$980 per person

升級 **UPGRADE** アップグレード

和牛薄燒升級至和牛厚切(兩位) \$300

Upgrade to Sliced Wagyu to Diced Wagyu

(for two persons)

厚切り和牛(二人前)へ変更可能

額外追加 **ADDITIONAL** 追加

刺身三款 \$250

3 Kinds of Sashimi

刺身三点

龍蝦(半隻/一隻) \$480/\$880

Lobster (Half/Whole)

オマール海老(半匹/一匹)

加一服務費以原價計算·必須二人惠顧方可享買一送一優惠一次·優惠不可與現金  
券或其他優惠同時使用·如享用以上優惠·1957&Co.會員不能賺取/兌換積分  
Subject to 10% service charge based on the original price·The offer can only be redeemed once per  
every two persons·The offer cannot be used in conjunction with dining vouchers/other promotional  
offers·1957 & Co. members cannot earn and redeem points if they choose to enjoy this offer

---

---

竹日本料理 午市和食套餐

TA-KE LUNCH WASHOKU SET

---

---

竹 ランチ和食コース

驚喜二人同行一人免費優惠

SPECIAL TWO FOR THE PRICE OF ONE OFFER

前菜 3 款 3 KINDS OF APPETIZERS 前菜 3 品

刺身 3 款 3 KINDS OF SASHIMI 刺身 3 点

煮物 SIMMERED DISH 煮物

汁煮比目魚

Braised Halibut

平目の煮付け

天婦羅 TEMPURA 天ぷら

大蝦、北海道産帶子、兩款野菜

Prawn, Hokkaido Scallop, 2 Kinds of Vegetables

海老、北海道産ホタテ、野菜 2 種

燒物 GRILLED DISH 焼き物

日本和牛伴番薯

Japanese Wagyu Beef with Sweet Potato

日本産和牛のステーキとさつまいも

主食 RICE 食事

蒲焼鰻魚丼、味噌湯、漬物

Kabayaki Eel Don, Miso Soup, Pickles

うなぎの蒲焼丼、味噌汁、香の物

甜品 DESSERT デザート

黃豆粉蕨餅

Warabi Mochi with Kinako Powder

きな粉わらび餅

\$980 per person

根據食材供應而作出調整 · 以上套餐只於和食檯供應

Ingredients are subject to availability · This menu is only available at a la carte dining tables

仕入れによって食材が異なることがあります · このメニューはテーブル席限定です

加一服務費以原價計算 · 必須二人惠顧方可享買一送一優惠一次 · 優惠不可與現金券或其他優惠同時使用 · 如享用以上優惠 · 1957 & Co.會員不能賺取/兌換積分 Subject to 10% service charge based on the original price · The offer can only be redeemed once per every two persons · The offer cannot be used in conjunction with dining vouchers / other promotional offers · 1957 & Co. members cannot earn and redeem points if they choose to enjoy this offer

2022-06-28